

مُتَقَدِّمَاتُ

۱۳۲۶

محل اداره :
در سعادتده باب عالی جاده سنده
اداره مخصوصه

انتظار :
مسکونه موافق آثار جدیده مع المنونبه
قبول اولنور
در حج ابدله بن آثار اعاده ارتقا

دین ، فلسفه ، ادبیات ، حقوق و علوم دین باحث هفته لاق رساله در

مؤسسه : ابوالعلا زین العابدین - ح . اشرف ادیب

سنه لکی	التی آیلنی	درسه دنده
۶۰	۲۰	ولایاتده
۸۰	۴۰	مملک اجنبیه ده
۸۰	۴۰	

تاریخ تاسیسی :
۱۱ نمرز ۳۲۴

در سعادتده نسخه بی ۵۰ پار. در

قیرلادن مقوا بورو ایله کوندر یایر سه سنوی
۲۰ غروش فضله آلنیر

در سعادتده بوسته ایله کوندر یایر سه ولایات بدلی اخذ اولنور.

شمدی بری دیه بیلرکه ایی اما اوسویدیکک دورده پاپاسلرایستمش اولسیدیلر طموزلرک بویوننه هیچ چاک طاقدیرمیه بیلرلردی اولنرک بوموافقتلری مدنیته قارشو برلطف، برمساعده کارلق دکلیدر؟ اوت، واقعا زمان زمان بویله مساعده کارلقلری اولمز دکلدی، بونی تسلیم ایدرم. انجق ظن ایتیم که اورویالیلرک بوکون مباحی اولدقلری مدنیت حاضره تأسیس وتأییده بویله مساعده لر کافی کلسون. مدنیتک قیمتنی اوقدر کوچولته میز.

ابلیخی - باب : نصیب دینی

بر طرفدن علمه اولان احتیاجک شدتی، دیگر طرفدن آبا دینک کمال دهشتی مشتاقان معرفتک قلوبنده کی غیرتی الایدلیکنه آتشلدی، ارتق قنور بیلمز بر عزم ایله چالشیدیلر ایشی ایلری کتوردیلر، بر چوق حقیقتلره ظفریاب اولدیلرکه غایه مدنیت وکاله یول بولق ایچون افکار اولردن چوق مستفید اولدی. بوندن بویله آبا دین ایله اره لرندکی جنک وجدال غایه بی کاه بر طرفه کاه او بر طرفه ویرردی. وقتاکه نصرانیانی اصلاح داعیه سیله پروتستانلر ظهور ایتدی طرفداران علم اولا معرفت اوغورنده مجاهده ایدم جنک بر فرقه ظنیله بونلرک طرفه کچدی. حتی مشهور آراسم ده بونلرک اراسنده ایدی. لکن پروتستانلر مقصدلرینه ظفریاب اوله رق نفوذی اله الدقلری کچی ظاهر عقیده لرینه مخالف فکر بسیلنلری اولدیرمکه باشلادیلر. بونک اوزرینه کرک آراسم کرک رفاقتنده کی طرفداران حریت برکناره چکلیدیلر. پروتستانلری، فرقه فرقه اوله رق بر برینی اولدیرن بومصلحین دینی کندی حاللرینه براقیدیلر. آراسم دیبورکه نصرانیانی اصلاح ایتیم ایستیان بو آدملرک بویله علمه دشمن کسلیله جکلرینی هیچ ظن ایتامشدم.

اصلاح دین خصوصنده متفرق عقیده لره ذاهب اولان بو فرقه لر یالکز بر نقطه ده برلشیورلردی که اوده دشمن مشترکلری اولان روما قتولیک کلیسایسنک تأثیرندن امین اولمقدی. بومقصد حاصل اولنجه بر برلرینه هجومه قالمشیدیلر. آتش حرب ایجه قیزشدی. غربک اک فاضل مورخلرندن بری دیبورکه :

« بوفرقلردن هانکی بری مقام اقتداره یوکسایرسه اوته کیلرینک محوی ایچون اللرینی لوث جنایتله تلویث ایدردی. آرتق هرکس بو حالک دوامندن بیزار اولدی. فرقلرک بر بریله جنککشمسی، بر برندن اخذ انتقام ایله اوغراشمسی یوزندن هپسی ده آیری آیری متضرر اولدینی ایچون بر برلرینی سربست براقده مضطر اولدیلر. اونلر بر طرفدن بو کیرودار ایچنده ایکن علم او بر طرفدن ترقی ایدم رک بر چوق حقیقتلر کشف ایدیور، بو محارباتک وخامتنی، حریت شخصیه قارشو شو هجومک فلاکتنی کوستره رک عیون اتباهی آچوردی. »

اورنجی باب : انقلاب

بوراده فرانسه انقلاب کیرینک نه کی نتایج حصوله کتیردیکنی

آبا دینه قارشو نه صورتله قیام اولدیفنی تفصیله حاجت کورمیورز. چونکه هرکسک معلومیدر. بزیا لکز شونی سویلک ایستیورز که اوروپاده نصرانیت علوم وفنونی کمال کرمندن قبول ایتدی. بلکه جمعیات علمیه نك غلبه مطلقه سی تحتده قالدی ده انقیاده مجبور اولدی. ذاتاً بشقه درلوسی لندن کلمزدی.

در رنجی باب : نصرانیتک زکی

آبا نصرانیت دیلرند صوک درجه ده عزم اقدام، غیرت صاحبیدر لر ادیان سائر دن هیچ برینک رؤسای بونلره یاقلاشه ماز اوت، آبا نصرانیت دینده غلو اظهار ایتیم انسانلر اوزرند شذتله اعمال نفوذ ایلمکله برابر تأیید دین خصوصنده هیچ بروسیله بی فوت ایتامش وایتمکده درلر. دینک اساسلرینی تشییده، دینه هجوم ایدن شهبانی تنکیله بونلر قدر حریم قوم یوقدر. بونلر علوم حاضره بی ده عقائد و آداب مسیحیه بی ترویجه واسطه اتخاذ ایتمشلر در. مع مافی ارباب علم ورجال مدنیت کوندن کونه نصرانیتدن یوزچویرمکده درلر. عوام ناسک حالی ده بویله.

ایشته فرانسه کلیسایسنک قیزی طانسنه رغماً الکزیاده کلیسا علمنده اوبولنیور. بر چوق دولتلر بوتون کره ارضه خرستیانیانی حمایه ایتمکی کندیلرینه اک بویوک بر شرف عد ایتمکه، طرف طرف منتظم پاپاس مکتبلری و بیکلرجه طلبه سی کورلمکده اولمغله برابر اعظم غرب بونلرک حریت تعلیمیه واجتماعیه لری تحدید اولمیدر دیبور.

حتی پروتستان مشاهیر رؤسایسندن بری ۱۹۰۱ ده فرانسه ده ایراد ایلدیکی برنطقده ایستر قتولیکک اولسون ایستر پروتستانلق اولسون نصرانیت فائده اجتماعیه سنی غائب ایتمش اولدینی کچی مزیت دینه سنی ده غائب ایتمشدر دیدکدن صکره شوسوزلری سویلیور «اگر دین مسیحی اصلاحه محتاج اولان قتولیککلکن بشقه برشی دکل ایسه یاخود اصلاح ایدیلرک بوکونکی حاله کتیریلان پروتستانلق ایسه، عصر حاضر اولادی اصلا خرستیان اوله ماز.»

بوخطیک دیگر برسوزندن شو اکلاشیلورکه کندیسی مسیحیت مسلمانلرک تلقیسنه مطابق بر معنایه آللمیدر دیمک ایستایور. اگر چالیشیرده املنی ترویجه موفق اوله بیلورسه انشالله دین ایله علم دها ظوغریسی نصرانیت ایله اسلام اره سنده کی خلاف زائل اولور.

مصر نفیسی مرحوم شیخ محمد عبده

ترجمی : محمد عاکف

ژاپونیا مکتوبلری :

ژاپونیا ده اسلامیت

بوندن مقدم دخی بر مکتوب یوللامشدم. [۱] ظن ایدرم که مقصدم اکلاشامشدر. بوکره عموم قارئین کرام نظر اعتبارینه عرض

[۱] برنجی مکتوب استاد محترم ناستری اسماعیل حق افندی حضرتلری نامه کوندلشدر، از شاء الله اوده کله جنک نسخه به درج ایدم جکدر.

غیور فضلی بک، اقصای شرقی اسلام قهرمانی بوکره ۱۳۲۷ سنه هجریه سی برنجی ماه مبارک ربیع الال روز فیروز دوشنبهده (نعم التصادف) برنجی دفعه اوله رق ژاپونیا پایتختی اولان توکیو بلده سنک ال بیوک دارالفنونلرندن (وصیده) مکتبی درس عام سالونلنده حقایق اسلامدن بحث ایدرک انکلیر لساننده بلیغ برنطق ایرادایتدی. مجلسده ایکی بیک قدر دارالفنون طلبه سی حاضر اولدینی کبی اعیان بلده دن دخی بعض ذوات موجود ایدی. فضلی بکک نطق تمام اوج ساعت دوام ایتدی. قاچ کره لر حاضرین طرفدن دهشتلی تصفیقلر ایله آلقشلانیدی. شمیدیلک بن بوراده فضلی بکک نطقک تفصیلاتندن بحث ایدمه حکم. زیرا انشاءالله عن قریب برنسخه سنی، یا که ترجمه سنی «صراط مستقیم» اداره سنه یوللایه جنم. فقط شونی دیه حکم: فضلی بک نطق حضرت فخر الکائنات علیه اکمل التحیات اقدمزک روح پاک محمدیلرینی اعداء دین مبین اسلام اولان میسیونرلرک افترا و بتانلرندن تبرئه ایتدی.

فضلی بک بونک ایله اکتفا ایتوب ۶ نجی ربیع الاولده شبانه کونی نفس توکیو بلده سننده کائن پروتستان کنیسه سننده میسیونرلر اکابرندن دخی برچوق آدملر حاضر اولدینی حالده برنطق بلیغ سویلیدی. بوکره کنیسه ده سکز یوز قدر آدم واردی بوراده دخی فضلی بکک نطق بیوک آلقشلا ایله تلقی اولندی. ایشته شمیدیلک ژاپونیاده آچلمش اسلام قوسی بو قدردر. بوندن بشقه حاضرده هیچ برشیلرمن یوقدر.

بو بعد عاجز دخی برقاچ مجلسده ایکی اوچیوز بشیوز آدم ایچنده دفعاتله نطقلر سویلدم. بنم سوزلرمک کافه سی ژاپونیا نیک پایتخت غزته لرنده مفصل، اکثرنده حرفیاً درج اولمشدر. امید اولنورکه اسلامیت ژاپونیا قطع سنه دخی قدم باصدی. شمیدیلک شوقدر ایله قناعت ایدر ایسه ک عن قریب هدایت سبحانیه ژاپونلری دخی تنویر ایدرسه فضل و کرمیدر. بنم اساس مقصدمن دین مبین اسلامی تبلیغ واعدا هجومندن مدافعه و تبرئه در. بشقه هیچ برشی لر دکلدر. ظن ایدرم که فیابعد علماء اسلامک وظیفه سی ده شودر. خصوصاً در سعادت علماسی بوجهتله برآز کوز صالحه لر فنا اولمازدی. ژاپون ملتنده انکلیر لسانی غایت شایعدر. عوام آراسنده دخی انکلیر لسانی بیلنلر چوق بولنور. بشقه لسانلره اهمیت و برمامشدردر.

بن شمیدیلک مقاله سی بونکله اکتفا ایدمه حکم. فیابعد مناسبتی کلدکجه بعض حوادث یوللار، معتبر «صراط مستقیم» ستونلرنده قبول اولنورسه تشکر ایدرم.

سبریال عبدالرشید ابراهیم

فوکیر



ایده حکم شودرکه: ایکی ماهدر ژاپونیا مملکتده بولنیورم. ژاپونیا داخلنده بر چوق بلدان و قریه لری جولان ایتدم و ایتمکده ایم. اعیان و علما و امراسیله ده مراراً محبتلرده بولندم. لسانلرینی دخی افاده مرام ایدمه جک قدر اوکرتمک چالش مقده ایم. عموم مکتبلری ده کزدم. حکومت مکتبلرینی و خصوصی مکتبلری طولاشرق کوزدن کچیردم. فقط مکاتب عسکریه و دوائر عسکریه لری کزتمک بعض ممانعتلر ظهور ایتدیکندن بونی ده بر وقت آخره ترک ایتتمک مجبور اولدم. شیمدی بورالرده کسب معارفه اولندقه، الهم فالهم قاعده سنه رعایة، بعض شیلردن «صراط مستقیم» قارئین کرانه خبر ویرمکی مناسب کوردم. «صراط مستقیم» مجله دینه اولدیغندن، بوراده برنجی دفعه اوله رق بزده مسئله دینه دن سوز آچینی ترجیح ایتدک. ژاپونیا ده دین مسئله سی هر نه قدر مهم بر مسئله دکل ایدسه ده، بنم ایچون بو مسئله نیک اهمیتی اوله جنی شهه سزدر. مع مافیه بن ابتدا ژاپونلرک دین ایله اولان مناسبتلرینی قارئین کرانه عرض ایدمه حکم.

بنم نظرمنده ژاپون ملتی دین نقطه سننده بر قاچ فرقه یه تقسیم اولنه بیلور:

۱ — عسکر، امرا و ضابطان — بونلرک دین و اعتقادلری حکمدارلری اولان ایمپراطور میقادو جنابلرینه اطاعت و ملتلرینه ده خدمتدر.

۲ — علما و اعیان بلده — بونلر آراسنده دین لزومنی حس ایدنلرده وار. «بودی» مذهبی چیغردن چیقمش، بت پرستلکده منفعت یوقلغینده اعتراف ایتمکده درلر. بو طائفه ده آز دکل.

۳ — بودی مذهبی اصلاح ایدرک اسکی حاله کتیرمک لزومنی اعتقاد ایدنلردر. بونلرده اوز فکرلرینی ترویج ایتک ایچون خصوصی جمعیتلر آچمشلر. همان چالیش مقده لردر.

۴ — فقرا و مساکین طائفه سیدرکه بونلرده زرده بر لقمه اتمک کورسه لر اعتقادلری اوراده در. ایجاب و مصلحت کوره قاتولیک، پروتستان، اورتودوکس مذهب لرندن هر برینه کیروب چیقمقده درلر. بونلر دن بشقه لرده اوله بیلوریا! فقط شیمدی بنم مشاهداتم بو قدردر. خرسیان میسیونرلری ده اللرندن کلدیکی قدر چالیش مقده، کلیتی پاره لر صرف ایتمکده دوام ایدیورلر. مکتبلر آچمشلر، کنیسه لر بنا ایتمشلر، میلیونلری وزیر وزیر صاورومقده ثبات ایدیورلر.

اسلامیه کانبجه: بوراده اسلامیت نامنه برشیلر یوقدر. ذاتاً بوندن مقدم دخی اشارت ایتمش ایدم. فقط «صراط القاهره» کنبج لرندن احمد فضلی بک نامنده برذات محترم بوندن اوج سنه مقدم بورایه گلش، بر ژاپون قیزینه تأهل ده ایتمش، کندینه مسکن، فلان، واردات دخی تدارک ایدرک ژاپون ملکنه شجره طیبه اسلامی غرس ایتمش. بوذات عالی قدرک حریمی اولان سیده خانم حسن اختیار یله دین مبین اسلامی قبول ایلدیکی کبی موسی الیهانک والده لری ده شرف اسلام ایله مشرف اولمشلردر. ایشته اسلامیت نامنه ده شووار.